

A

الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL**الجمعية العامة**A/C.5/47/7
4 September 1992
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISHالدورة السابعة والأربعون
اللجنة الخامسة
البند ١٠٦ من جدول الأعمالالميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٢-١٩٩٣الباب ١٥ - مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنميةتقرير الأمين العام عن الثلاث عشرة وظيفة
الملحقة سابقا بالبرنامج الفرعي المتعلق
بالتجارة فيما بين البلدان ذات النظم
الاقتصادية والاجتماعية المختلفة

١ - لدى النظر في مقترحات الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٢-١٩٩٣ ، فإن الجمعية العامة ، في قرارها ١٨٥/٤٦ جيم ، الجزء ثامعا ، أحاطت علما بمقترحات الأمين العام وقررت الإبقاء ، لعام ١٩٩٢ ، على جميع الوظائف الثلاث عشرة ، وطلبت الى الأمين العام " أن يقدم مقترحاته الى الجمعية العامة في دورتها السابعة والأربعين بشأن تلك الوظائف لعام ١٩٩٣ ، مع مراعاة نتائج الدورة الثامنة لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية والولايات الأخرى للهيئات الحكومية الدولية المختصة "... .

٢ - وما يذكر أن الأمين العام ، حينما قدم مقترحاته للميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٢-١٩٩٣ تحت الباب ١٥ (مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الاونكتاد)) ، اقترح إلغاء الوظيفة من الرتبة مد - ٢ التي كانت مخصصة من قبيل للبرنامج ١٣ ، البرنامج الفرعي ٥ (التجارة فيما بين البلدان ذات النظم الاقتصادية والاجتماعية المختلفة) ، وإعادة توزيع الوظائف الاثنتي عشرة الأخرى من هذا البرنامج الفرعي الى البرامج الفرعية الأخرى على النحو التالي :

.../...

060992

040992 040992 1880 (٩٢) 92-42301

البرنامج ١٣ - التجارة الدولية

البرنامج الفرعي ١ : الحمائية والوصول الى الاسواق (وظيفة واحدة برتبة ف - ٥) .

البرنامج الفرعي ٢ : التكيف الهيكلي وتوسيع التجارة (وظيفة واحدة برتبة ف - ٤ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٢ ، ووظيفة واحدة من فئة الخدمات العامة/الرتب الاخرى) .

البرنامج الفرعي ٣ : القضايا المشتركة بين القطاعات (وظيفة واحدة برتبة ف - ٥ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٣ ، ووظيفتان من فئة الخدمات/الرتب الاخرى) .

البرنامج الفرعي ٦ : السلع الاساسية (وظيفة واحدة برتبة ف - ٣) .

البرنامج الفرعي ٧ : التعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية (وظيفة واحدة برتبة ف - ٢ ، ووظيفة واحدة من فئة الخدمات/الرتب الاخرى) .

البرنامج ١٤ : التمويل الإنمائي وتدفقات الموارد والديون الخارجية

البرنامج الفرعي ١ : التمويل الخارجي والقضايا النقدية الدولية (وظيفة واحدة برتبة ف - ٣) .

٣ - وفي إثر القرار الذي اتخذته الجمعية العامة ، فإن الوظائف الاثنتي عشرة التي اقترح اعادة توزيعها ضمت الى برامج التجارة الدولية (البرامج الفرعية ١ الى ٣) ، وشعبة السلع الاساسية (البرنامج الفرعي ٦) ، والتعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية (البرنامج الفرعي ٧) ، وتقع جميعها في إطار البرنامج ١٣ ، وتوفير الموارد للبرامج الإنمائية (البرنامج الفرعي ١) والبرنامج ١٤ ، وأنيطت بها مهام تتمثل بهذه المجالات الموضوعية . وتولى شاغل الوظيفة برتبة م - ٢ مسؤولية الأنشطة المضطلع بها في إطار القضايا المشتركة بين القطاعات (البرنامج الفرعي ٣) والمساعدة عموما في التوجيه والإشراف بالنسبة لبرامج التجارة الدولية بوجه عام .

٤ - ووافقت الدورة الثامنة لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية ، المعقودة في شباط/فبراير ١٩٩٢ على إجراء عملية إعادة توجيه شاملة لبرنامج عمل الأونكتساد ،

ووضعت هيكلًا جديدًا لهيئاته الحكومية الدولية . واتفق الاونكتاد الثامن على اتباع نهج جديدة بالنسبة للبرامج التقليدية مثل السلع الأساسية ، والاستثمار وتدفعات التنمية ، والتجارة ، والتكنولوجيا ، والتعاون التقني فيما بين البلدان النامية . وتقرر أن يشمل نطاق الأعمال في ميدان تيسير التجارة قضية فعالية التجارة ، وأنيطت بالاونكتاد أنشطة جديدة في مجالات التخفيف من حدة الفقر ، والتحول الى القطاع الخاص ، والأعمال المتملة بالجوانب الاقتصادية لتحويل القدرات العسكرية الى الاستخدامات المدنية . وفي هذا السياق ، سينظر مجلس التجارة والتنمية في دورته المعقودة في أيلول/سبتمبر ١٩٩٢ في مسألة إنشاء هيئة حكومية دولية جديدة تعنى بقضية التكيف الهيكلي ذي الصلة بعملية نزع السلاح وأشارها على النمو والتنمية . وجرى توسيع نطاق ولاية الاونكتاد فيما يتعلق بالتنمية المستدامة ويتوخى له أن يقوم بدور هام في أعمال المتابعة المتعلقة بمؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة .

٥ - ولدى نظر المؤتمر في المشاكل المتملة بالبلدان الآخذة في التحول الى الاقتصادات السوقية ، دعا المؤتمر ، في جملة أمور ، الى توفير الدعم الدولي ، وتحرير الأنظمة التجارية إزاء هذه البلدان ، وتقديم المساعدة لها لزيادة مشاركتها في التجارة الدولية ، وتحديد فرص التعاون التجاري والاقتصادي من أجل المنفعة المتبادلة لهذه البلدان والبلدان النامية .

٦ - وتظهر التغييرات البرنامجية في التنقيحات المقترحة ادخالها على الخطة المتوسطة الاجل للفترة ١٩٩٢-١٩٩٧ المقدمة في الوثيقة A/47/6 ، في إطار البرنامج ١٣ (التجارة والتنمية) ، والبرنامج ١٤ (توسيع التجارة وترويج الصادرات وتنمية قطاع الخدمات) ، والبرنامج ١٥ (أقل البلدان نمواً والبلدان النامية غير الساحلية والجزرية والبرامج الخاصة) .

٧ - وبالإضافة الى ذلك ، جرى الاضطلاع باستعراض تام للتنظيم الداخلي لآمانة الاونكتاد وهيكلها . ومع أنه لم يتم الانتهاء بعد من هذا الاستعراض فإنه من المتوقع أن تؤدي عملية إعادة تنظيم الاونكتاد الى تمكينه من تنفيذ ولايته الجديدة بصورة أكثر كفاءة وفعالية مع الاستمرار في اضطلاعها بأنشطته الجارية .

٨ - وفي ضوء ما تقدم ، يقترح الأمين العام تمديد بقاء جميع الوظائف الثلاث عشرة المشار اليها أعلاه خلال عام ١٩٩٢ على أساس مؤقت ، وأن يقدم مقترحات بشأن ما سيكون عليه وضع هذه الوظائف في المستقبل في سياق الميزانية البرنامجية لفترة السنتين .. / ..

١٩٩٤-١٩٩٥ ، في ضوء نتائج الاستعراض الداخلي لآمانة الاونكتاد . وفي الوقت ذاته ، فإن شاغلي الوظائف سيضطعون بالمهام الناشئة عن المقررات التي اتخذها الاونكتاد الثامن ، والمشار إليها أعلاه ، بالإضافة إلى المهام الموكولة اليهم في إطار برنامج العمل لعام ١٩٩٣ . وسيستمر شاغل الوظيفة من الرتبة مد - ٢ في تقديم المساعدة فسي التوجيه والإشراف عموماً بالنسبة للبرامج في مجال التجارة الدولية .

٩ - ويمكن بعد ذلك اتخاذ قرار نهائي بشأن وضع هذه الوظائف الثلاث عشرة ف-٣ في المستقبل في سياق استعراض مقترحات الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥ ، مع مراعاة التغييرات البرنامجية الواردة في التنقيحات على الخطة المتوسطة الأجل المعروضة حالياً على دورة الجمعية العامة السابعة والأربعين ، ونتائج الاستعراض الجاري حالياً للهيكل التنظيمي لآمانة الاونكتاد .

١٠ - وسيترتب على تمديد بقاء هذه الوظائف لمدة سنة حتى نهاية عام ١٩٩٣ احتياجات إضافية لفترة السنتين الحالية ، وهي مقدرة على النحو التالي :

<u>الوظائف</u>	<u>المرتبات والتكاليف العامة للموظفين لعام ١٩٩٣</u>
١ - مد - ٢	١٥٥ ٧٠٠ بالدولار
٢ - ف - ٥	٣٦٩ ٤٠٠
١ - ف - ٤	١١٧ ٥٠٠
٣ - ف - ٣	٣٩٣ ٤٠٠
٢ - ف - ٢	١٥٧ ٠٠٠
٤ - فئة الخدمات العامة/الرتب الأخرى	٣١٨ ٠٠٠
	<u>١ ٣١١ ٠٠٠</u>
	المجموع

١١ - وبالإضافة إلى ذلك ، سيلزم مبلغ قدره ١٠٠ ٣٠٦ دولار للاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين تحت الباب ٣٦ (الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين) ، ستقابلها زيادة بنفس القدر تحت باب الإيرادات ١ (الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين) .

١٢ - وتمشيا مع السيامة الواردة في التنقيحات المقترحة التي طلبتها الجمعية العامة في القرارين ١٨٥/٤٦ و ٢٣٢/٤٦ (A/C.5/47/2) فيما يتعلق بمعالجة الشواغر ، يعتزم الأمين العام التصرف على النحو التالي :

(أ) أن يستخدم ، لمدة سنة ، أي وظائف شاغرة في الأونكتاد قد تسفر العملية الجارية حاليا لاستعراض أمانته عن اعتبارها وظائف متاحة لإعادة التوزيع ،

(ب) القيام ، لمدة سنة ، بإعادة توزيع بقية الوظائف الثلاث عشرة المطلوبة ، من الأبواب الأخرى من الميزانية البرنامجية حيثما يكون قد جرى بالفعل تحديد وظائف خالية بوصفها من الوظائف التي يمكن إعادة توزيعها .

وسيفني ذلك عن الحاجة لأي اعتمادات إضافية في هذه المرحلة .
